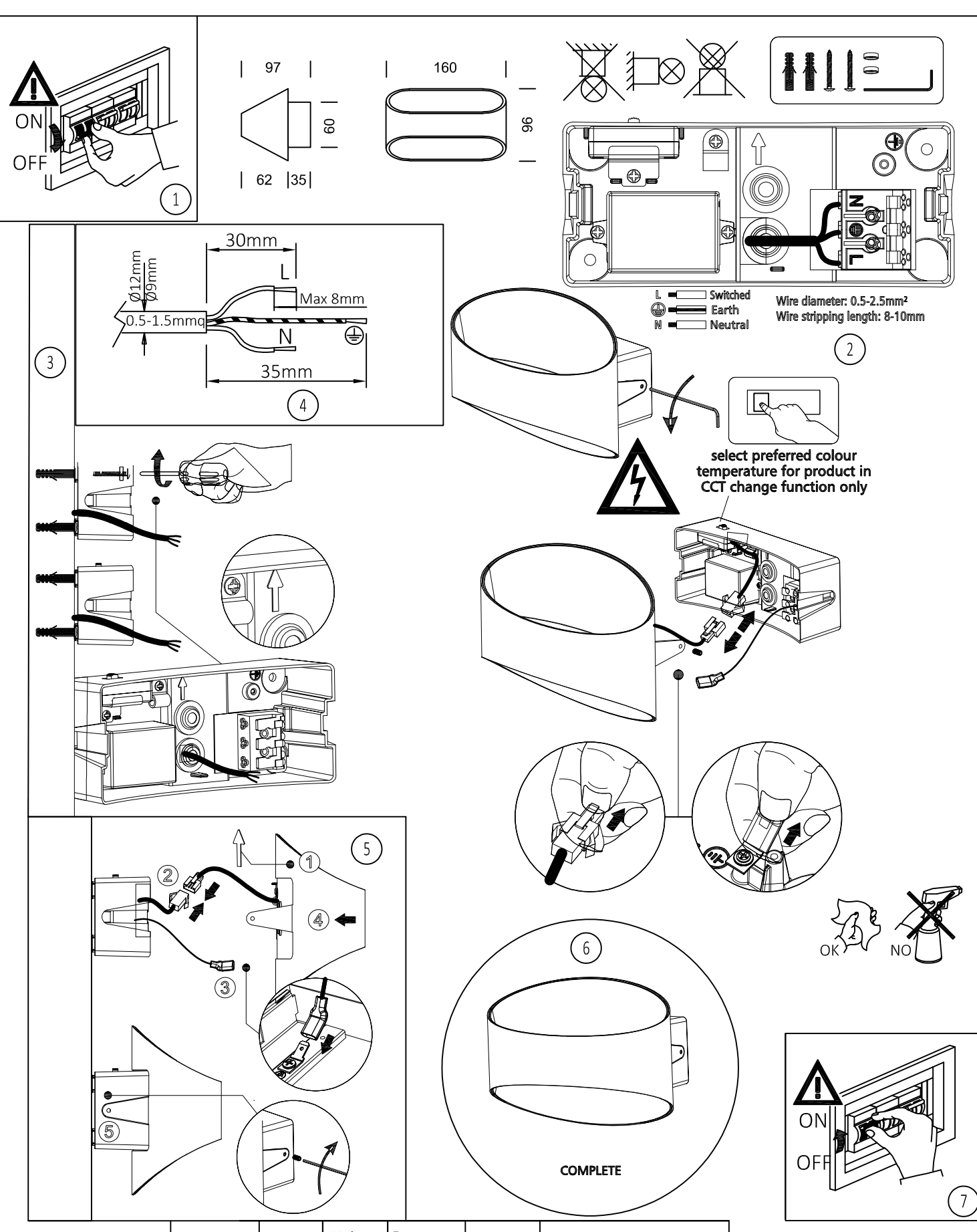


Seguire attentamente le istruzioni per garantire un funzionamento corretto e sicuro.  
Conservare questo foglio per future necessità. Per eventuali problemi contattare il fornitore.  
Conservare l'etichetta dell'imballo per consentire la rintracciabilità del lotto di produzione, in caso di reclamo.  
Il prodotto non deve essere modificato. Qualsiasi modifica annulla la garanzia e può rendere pericoloso il prodotto.  
La FOSNOVA s.r.l. declina ogni responsabilità per danni causati da un proprio prodotto montato in modo non conforme alle istruzioni.  
L'installazione dei prodotti deve essere eseguita a regola d'arte.  
Per l'anno e mese di produzione, caratteristiche e parametri, vedere l'etichetta di marcatura.  
Please follow the instructions supplied with the product to ensure proper and safe operation.  
Keep this sheet for future reference. Please contact the supplier in case of doubt.  
Keep the packaging label to allow easy tracking of the product in case of complaints.  
The product cannot be modified. Any modification will void the warranty and may make the product unsafe.  
FOSNOVA s.r.l. cannot be held responsible for damages caused by installation performed other than in strict accordance with the instructions described in this section.  
Products must be installed according to the state of the art.  
The year and month of construction, characteristics and parameters are indicated on the marking label.  
Suivre attentivement les indications données, pour garantir un fonctionnement correct et sans risque.  
Conservar la présente notice pour toute nécessité future. En cas de problème, contacter le fournisseur.  
Pour toute réclamation éventuelle, conserver l'étiquette de l'emballage afin de permettre la traçabilité du lot de production.  
Le produit ne doit pas être modifié. Toute modification qui serait apportée annule la garantie et peut rendre l'appareil dangereux.  
La FOSNOVA s.r.l. décline toute responsabilité pour les dommages provoqués par suite d'une installation non conforme aux indications données.  
L'installation des appareils doit s'effectuer selon les règles de l'art.  
Pour connaître l'année et le mois de fabrication, les caractéristiques techniques et les paramètres, consulter l'étiquette de marquage.

Die Anleitungen müssen strengstens befolgt werden, damit ein korrekter und sicherer Betrieb gewährleistet werden kann. Dieses Merkblatt für zukünftige Einsatznotwendigkeiten aufbewahren. Falls Probleme irgendwelcher Art auftreten sollten, bitte den Lieferanten informieren.  
Das Etikett, welches sich auf der Verpackung befindet, muss gut aufbewahrt werden, da es auf diese Art und Weise im Falle von Reklamationen möglich ist, den Warenposten der jeweiligen Produktion ausfindig zu machen.  
Am Produkt dürfen keinesfalls Änderungen vorgenommen werden. Jede einzelne Änderung lässt die Garantie definitiv erlöschen und kann dazu führen, dass das Produkt eine Gefahr darstellt.  
Das Unternehmen FOSNOVA s.r.l. übernimmt keinerlei Haftung für Schäden, die durch ein Produkt verursacht werden, das nicht gemäß den Anleitungen montiert worden ist.  
Die Installation der Produkte muss fachgerecht durchgeführt werden.  
In Bezug auf das Produktionsjahr, Eigenschaften und Parameter siehe Kennzeichnungen auf der Etikette.  
Siga atentamente las instrucciones a fin de garantizar un funcionamiento correcto y seguro. Conserve esta hoja para necesidades futuras. En caso de problemas, póngase en contacto con el proveedor.  
Conservar la etiqueta de embalaje para permitir localizar el lote de producción en caso de reclamación.  
El producto no ha de modificarse. Cualquier cambio anula la garantía y puede hacer peligroso el producto.  
FOSNOVA s.r.l. declina toda responsabilidad por daños provocados por un producto de su marca si no se ha montado con arreglo a las instrucciones.  
La instalación de los productos tiene que realizarse cumpliendo con todos los requisitos. Para el año y el mes de producción, características y parámetros, véase la etiqueta de marcado.  
Seguir as instruções com a máxima atenção para garantir um funcionamento correcto e seguro.  
Guardar este folheto de instruções para futuras consultas. Face a qualquer problema, contactar o seu fornecedor.  
Conservar a etiqueta da embalagem a fim de permitir, em caso de reclamação, a identificação do lote de produção.  
O produto não deve ser modificado. Qualquer modificação efectuada anula a garantia e pode tornar o produto perigoso.  
A FOSNOVA s.r.l. não assume nenhuma responsabilidade devida a danos causados pela montagem não correspondente às instruções de um seu produto.  
A montagem dos produtos deve ser feita de acordo com as normas em vigor.  
Para o ano e o mês de fabrico, para as características e os parâmetros, favor consultar a etiqueta de marcação.  
Чтобы гарантировать правильную и безопасную работу изделий, строго придерживайтесь инструкции.  
Сохраните этот листок для последующего использования.  
При возникновении каких-либо проблем обращайтесь к поставщику.  
Сохраняйте упаковочный ярлык для отслеживания партии изделий в случае возникновения претензий.  
Запрещается вносить изменения в изделия. Любое изменение делает гарантию недействительной и может сделать изделие опасным.  
FOSNOVA s.r.l. снимает с себя ответственность за любой ущерб, причиненный вследствие нарушения инструкции по монтажу своей продукции.  
Установка изделий должна быть выполнена безукоризненно.  
Год и месяц выпуска, характеристики и параметры указаны на маркировочной этикетке.  
Замена питающего кабеля осуществляется только квалифицированным персоналом.  
Aby zagwarantować prawidłowe i bezpieczne funkcjonowanie urządzenia należy dokładnie przestrzegać zaleceń.  
Przechowywać instrukcję w celu wykorzystania jej w przyszłości. W przypadku wystąpienia ewentualnych problemów należy skontaktować się z dostawcą urządzenia.  
Przechowywać etykietkę opakowania, aby umożliwić odszukanie partii produkcji w przypadku składania reklamacji.  
Nie modyfikować produktu. Wszelkie modyfikacje powodują unieważnienie gwarancji i mogą sprawić, że jego użycowanie będzie niebezpieczne.  
Firma FOSNOVA s.r.l. zrzeka się wszelkiej odpowiedzialności za szkody spowodowane przez własne produkty, zainstalowane w sposób niezgodny z zaleceniami.  
Instalację produktów należy przeprowadzić zgodnie z zasadami sztuki.  
Aby sprawdzić rok i miesiąc produkcji, właściwości i parametry należy przeczytać etykietę z opakowaniem.

Art. 84832  
Acc. (\*) Included  
Voltage Vac 220-240  
Frequency Hz 50/60  
Tp °C (Tq 25°C) 55  
Poids max - Hochstgewicht / Peso máx - Pesomáx / Макс. вес - Waga max 0.60 Kg

UK CURVE Bicolor-CCT SWITCH CE  
8277843 rev.0



Art.	Acc. (*)	Voltage Vac	Frequency Hz	Tp °C (Tq 25°C)	Poids max - Hochstgewicht / Peso máx - Pesomáx / Макс. вес - Waga max
84832	Included	220-240	50/60	55	0.60 Kg

Seguire attentamente le indicazioni riportate nelle raffigurazioni. I componenti che dovessero danneggiarsi devono essere sostituiti con componenti analoghi. Posizionando il dispositivo d'alimentazione, evitare il contatto tra il cavo di rete e l'apparecchio. N.B.: La conformità alla norma è garantita soltanto utilizzando dispositivi d'alimentazione di sicurezza (\*) che rispondono alle vigenti norme EN/IEC. Le prestazioni fotometriche dichiarate a catalogo sono garantite usando le lampade indicate (FOSNOVA). L'apparecchio è conforme alle norme EN 60598-1, EN60598-2-1, EN 62493.

Die in den Darstellungen aufgeführten Angaben müssen strengstens befolgt werden. Jene Bestandteile, die möglicherweise beschädigt werden könnten, müssen durch analoge Bestandteile ersetzt werden. Der Stromversorgungsgerät muß so aufgestellt werden, das primärleitungen nicht mit der leuchte in berührung kommen. N.B.: die übereinstimmung mit den richtlinien wird nur dann gewährleistet, wenn sicherheitsstromversorgungsgerät (\*nach EN verwendet werden EN/IEC. Die im katalog angegebene photometrischen leistungswerte werden bei einsetz der in der (FOSNOVA) lampen gewährleistet. Das Gerat entspricht der Norm EN 60598-1, EN 60598-2-1, EN 62493.

Los componentes que sufrirán daños han de ser sustituidos con componentes análogos. Al colocar el dispositivo de poder, evitar el contacto entre el cable de red y el aparato. N.B.: la conformidad a la norma n° está asegurada que si el con utillaje de alimentación de l'apareil de sécurité (\*qui répondent aux normes en vigueur EN/IEC. Les performances photométriques reportées dans notre catalogue ne sont atteintes qu'en montant les lampes indiquées (FOSNOVA). L'appareil est conforme aux normes EN 60598-1, EN 60598-2-1, EN 62493.

Seguir metulosamente as instruções indicadas nas figuras. Os componentes eventualmente danificados devem ser substituidos por outros idênticos. Ao posicionar o dispositivo de alimentação, evite o contacto entre o cabo de alimentação e o aparelho. Nota: A conformidade com a norma só é garantida através da utilização de dispositivos de alimentação de segurança (\*) que cumpram as normas EN/IEC em vigor. O desempenho fotométrico indicado no catálogo é garantido utilizando as lâmpadas indicadas (FOSNOVA). O aparelho cumpre as normas EN 60598-1, EN 60598-2-1, EN 62493.

Точно следуйте указаниям ,подкрепленным рисунками. Для замены неисправных компонентов используйте только аналогичные запчасти. При установке блока питания не допускать контакта между проводом электропитания и прибором. Прим.: Соответствие стандарту гарантируется только при использовании блоков аварийного питания (\*), соответствующих действующим стандартам EN/IEC. Приведенные в каталоге фотометрические характеристики гарантируются при использовании указанных ламп (FOSNOVA). Прибор соответствует стандартам EN 60598-1, EN 60598-2-1, EN 62493.

Dokładnie przestrzegać zaleceń zamieszczonych na rysunkach. Elementy, które mogą ulec uszkodzeniu, należy zastąpić analogicznymi elementami. Podczas instalacji zadbać o to, by kabel sieciowy nie pozostawał w kontakcie z urządzeniem. Uwaga: zgodność z normą gwarantowana jest pod warunkiem stosowania bezpiecznych urządzeń zasilających (\*). Odpowiadających obowiązującym normom EN/IEC. Zadeklarowana w katalogu skuteczność fotometryczna gwarantowana jest wyłącznie przy użyciu zalecanych żarówek (FOSNOVA). Urządzenie odpowiada normom EN 60598-1, EN 60598-2-1, EN 62493.

La Directiva Europea 2012/19/UE sul trattamento dei rifiuti di apparecchi elettrici ed elettronici (RAEE) dispone quanto segue:  
1. Gli apparecchi di illuminazione non debbono essere trattati come normali rifiuti urbani.  
2. Gli apparecchi di smaltimento che non sono più utilizzati devono essere consegnati al produttore o al rivenditore autorizzato o riconsegnati al distributore all'atto dell'acquisto di un nuovo apparecchio.  
3. Le lampade, se smaltite con l'apparecchio, non devono essere trattate in quanto contenenti sostanze altamente inquinanti per l'ambiente.  
4. Il simbolo del bidone barrato è riportato sui prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata.  
5. Lo smaltimento abusivo di detti rifiuti è punito dalla legge.

COMPONENTI ELETTROSTATICI SENSIBILI NON ESERCITARE PRESSIONE SUI LED  
ELECTROSTATIC SENSITIVE COMPONENTS DO NOT PUT PRESSURE ON THE LED  
ELECTROSTATISCH GEFÄHRDTE BAUELEMENTE NICHT VERWENDEN DRUCK AUF LED  
Elektrostatička komponentensensíveis NO PONGA PRESION SOBRE EL LED  
С чувствительными компонентами НЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДАВЛЕНИЕ НА LED  
ELEMENTY WRAZLIWE ELEKTROSTATYCZNIE NIE UŻYWAĆ presję na LED



- IN CASO DI MANUTENZIONE TOGLIERE LA ALIMENTAZIONE!  
- EN CAS DE MAINTIEN, COUPER L'ALIMENTATION!  
- BEI WARTUNGSVORGÄNGEN, SPANNUNG AUSSCHLIESSEN!  
- ПЕРЕД ОБСЛУЖИВАНИЕМ НЕОБХОДИМО ОТКЛЮЧИТЬ ПИТАНИЕ!

- W PRZYPADKU WYKONYWANIA KONSERWACJI TENSJONIE I NIE WYKONYWAĆ PRACY!  
- NO CASO DE MANUTENÇÃO, DESLIGAR A CORRENTE ELÉCTRICA!  
- TURN THE POWER OFF DURING MAINTENANCE!  
- EN CASO DE MANTENIMIENTO, DESCONECTE LA CORRIENTE!

Per gli apparecchi di tipo Y:  
Se il cavo flessibile esterno di questo apparecchio viene danneggiato deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza da personale qualificato equivalente al fine di evitare pericoli.

- Pour le type Y et les accessoires:  
Si le câble flexible externe de cet appareil est endommagé, il doit être exclusivement remplacé par le constructeur ou son service assistance ou par un personnel qualifié équivalent, à fin d'éviter des dangers.

- For type Y attachments:  
If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

- Pour la fixation de type Y:  
Si le câble flexible de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le constructeur ou par son service assistance ou par un personnel qualifié équivalent, à fin d'éviter des dangers.

Fuer die Leuchten Typ Y:  
sollte das austere Kabel beschädigt werden, dann hat es fachgemäß ersetzt zu werden, um Gefahrensituationen zu vermeiden

- Para os suportes do tipo Y:  
Se o cabo flexível exterior deste aparelho se danificar, deve ser substituído pelo construtor, pelo seu serviço de assistência ou por pessoal qualificado por um cabo equivalente afim de evitar acidentes.

- Для приборов типа Y:  
В случае повреждения внешнего гибкого провода прибора (провода) подлежит замене изготовителем или его сервисным обслуживанием или персоналом соответствующей квалификации, во избежание возникновения опасности.

- Urządzenia typu Y:  
Jeśli giętki kabel zewnętrzny urządzenia ulegnie uszkodzeniu, w celu uniknięcia zagrożenia jego wymianę należy zlecić producentowi, autoryzowanemu serwisowi lub wykwalifikowanemu personelowi.

Fosnova non si assume nessuna responsabilità per eventuali deterioramenti degli oggetti esposti. Gli oggetti fotosensibili se esposti all'azione dei raggi solari o di sorgenti di luce artificiale possono scolorire. L'efficacia del filtro anti-UV è subordinata al livello di illuminance (LUX), alla distanza della sorgente luminosa, alla durata dell'esposizione e alla fotosensibilità dei singoli oggetti.  
- Controllare gli aggiornamenti di prodotto sul sito web  
- La sorgente di illuminazione è/o l'unità di alimentazione a LED contenuta in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal costruttore o dal suo centro assistenza, oppure da un simile personale qualificato.

- FOSNOVA shall not be liable for any deterioration of the objects on display. Light sensitive objects may fade if exposed to sunlight or artificial light sources.  
The effectiveness of the anti-UV filter is subject to level of illuminance (LUX), distance of the light source, length of exposition and individual objects' light sensitivity.  
- Visit the website for updates on the products  
- The lighting source and/or the LED power supply unit in this luminaire must be replaced by the manufacturer or its service centre or similar qualified personnel.

- FOSNOVA n'assume aucune responsabilité pour toute éventuelle dété de objets soumis a exposition. Les objets photosensibles peuvent se decolorer/orsqu'ils sont exposés à l'action des rayons solaires ou de lumière artificielle. L'efficacité du filtre anti-UV est subordonnée au niveau d'éclairement (LUX), et à la photosensibilité des objets en question.  
- Consulter le site Web pour les mises à jour relatives aux produits.  
- La source lumineuse et/ou l'unité d'alimentation LED de ce luminaire doit être remplacée uniquement par le fabricant, par le centre d'assistance ou par un technicien qualifié.

- FOSNOVA übernimmt keinerlei Haftung für die eventuellen verschlechterungen der ausgesetzten gegenstände. Die lichtempfindlichen gegenstände können, wenn sie der wirkung von sonnenstrahlen oder künstlichen lichtquellen ausgesetzt sind, verblassen, die wirkung des UV-schutzfilters hängt von der beleuchtungsstärke (LUX), der entfernung der lichtquelle, der dauer der aussetzung und von der lichtempfindlichkeit der einzelnen gegenstände ab.  
- Bitte überprüfen Sie die Produktaktualisierungen auf der Website  
- Das Leuchtmittel und/oder das in dieser Leuchte enthaltene LED-Vorschaltgerät darf nur durch den Hersteller oder dessen Kundendienst oder ähnlich qualifiziertes Personal ausgetauscht werden.

- FOSNOVA no se assume ninguna responsabilidad por posibles deterioros de los objetos expuestos. Los objetos fotosensibles, de ser expuestos a acción de los rayos solares o fuentes de luz artificial pueden descolorar. La eficacia del filtro contra los rayos ultravioletas está subordinada al nivel de iluminación (LUX), a la distancia de la fuente luminosa, a la duración de la exposición y fotosensibilidad de los objetos en cuestión.  
- Controlar las actualizaciones de producto en el sitio web  
- La fuente de luz y/o la fuente de alimentación LED contenida en esta luminaria solo puede ser sustituida por el fabricante o su centro de servicio o por personal cualificado similar.

- FOSNOVA não assume qualquer responsabilidade face a eventuais deteriorações dos objectos expostos. Os objectos fotosensíveis, se forem expostos à acção dos raios solares ou de fontes de luz artificial, podem desbotar. A eficácia do filtro anti-UV é subordinada ao nível de iluminação (LUX) à distância da fonte luminosa, à duração da exposição e à fotosensibilidade individual dos objectos.  
- Controle as atualizações de produto no website.  
- A fonte de iluminação e/ou a unidade de alimentação a LED contida nesta luminária deve ser substituída somente pelo fabricante ou pelo seu centro de assistência ou, ainda, por pessoal qualificado análogo.

- FOSNOVA ne neset odgovornosti v slučaju iznosa elementov, podveržljivih vanjsnjemu vođstvu. Fotoosjetljive elemente pod vođstvom sunčnog ili umjetnog svjetla mogu potamniti. Efektivnost UV filtra zavisi od urovnja osvećenosti (LUX), rastojanja od izvornika svjetla, produžljivosti vođstva i od fotosjetljivosti pojedinih elemenata.  
- Provjerite nalichie obnoveń izdelj na sajite  
- Svjetlosni izvornik i/ili blok napajanja, dano u ovom osvjetljenoj priboru, dolzhno zamjenjivati toľko proizvođiteljem, ego servisnim centrom ili analognim kvalificiranim personalom.

- FOSNOVA nie ponosi jakiegokolwiek odpowiedzialności za ewentualne uszkodzenia przedmiotów znajdujących się w pobliżu urządzenia. Przedmioty światłoczułe, wystawione na działanie promieni słonecznych lub innych źródeł światła, mogą ulec odbarwieniu. Zdrońo światła LED umieszczone w tej oprawie (świetlniowej) musi być wymieniane wyłącznie przez producenta.  
- Sprawdzić aktualizacje produktów na stronie internetowej.  
- Źródło światła i/lub układ zasilający LED umieszczone w tej oprawie oświetleniowej muszą być wymieniane wyłącznie przez producenta, autoryzowane centrum serwisowe lub personel serwisowy odpowiedzialny wykwalifikowany.

- FOSNOVA n'assume aucune responsabilité pour toute éventuelle dété de objets soumis a exposition. Les objets photosensibles peuvent se decolorer/orsqu'ils sont exposés à l'action des rayons solaires ou de lumière artificielle. L'efficacité du filtre anti-UV est subordonnée au niveau d'éclairement (LUX), et à la photosensibilité des objets en question.  
- Consulter le site Web pour les mises à jour relatives aux produits.  
- La source lumineuse et/ou l'unité d'alimentation LED de ce luminaire doit être remplacée uniquement par le fabricant, par le centre d'assistance ou par un technicien qualifié.

- FOSNOVA übernimmt keinerlei Haftung für die eventuellen verschlechterungen der ausgesetzten gegenstände. Die lichtempfindlichen gegenstände können, wenn sie der wirkung von sonnenstrahlen oder künstlichen lichtquellen ausgesetzt sind, verblassen, die wirkung des UV-schutzfilters hängt von der beleuchtungsstärke (LUX), der entfernung der lichtquelle, der dauer der aussetzung und von der lichtempfindlichkeit der einzelnen gegenstände ab.  
- Bitte überprüfen Sie die Produktaktualisierungen auf der Website  
- Das Leuchtmittel und/oder das in dieser Leuchte enthaltene LED-Vorschaltgerät darf nur durch den Hersteller oder dessen Kundendienst oder ähnlich qualifiziertes Personal ausgetauscht werden.

- FOSNOVA não assume qualquer responsabilidade face a eventuais deteriorações dos objectos expostos. Os objectos fotosensíveis, de ser expostos a acção dos raios solares ou de fontes de luz artificial, podem desbotar. A eficácia do filtro anti-UV é subordinada ao nível de iluminação (LUX) à distância da fonte luminosa, à duração da exposição e à fotosensibilidade individual dos objectos.  
- Controle as atualizações de produto no website.  
- A fonte de iluminação e/ou a unidade de alimentação a LED contida nesta luminária deve ser substituída somente pelo fabricante ou pelo seu centro de assistência ou, ainda, por pessoal qualificado análogo.

- FOSNOVA ne neset odgovornosti v slučaju iznosa elementov, podveržljivih vanjsnjemu vođstvu. Fotoosjetljive elemente pod vođstvom sunčnog ili umjetnog svjetla mogu potamniti. Efektivnost UV filtra zavisi od urovnja osvećenosti (LUX), rastojanja od izvornika svjetla, produžljivosti vođstva i od fotosjetljivosti pojedinih elemenata.  
- Provjerite nalichie obnoveń izdelj na sajite  
- Svjetlosni izvornik i/ili blok napajanja, dano u ovom osvjetljenoj priboru, dolzhno zamjenjivati toľko proizvođiteljem, ego servisnim centrom ili analognim kvalificiranim personalom.

La Directiva Europea 2012/19/UE sul trattamento dei rifiuti di apparecchi elettrici ed elettronici (RAEE) dispone quanto segue:  
1. Gli apparecchi di illuminazione non debbono essere trattati come normali rifiuti urbani.  
2. Gli apparecchi di smaltimento che non sono più utilizzati devono essere consegnati al produttore o al rivenditore autorizzato o riconsegnati al distributore all'atto dell'acquisto di un nuovo apparecchio.  
3. Le lampade, se smaltite con l'apparecchio, non devono essere trattate in quanto contenenti sostanze altamente inquinanti per l'ambiente.  
4. Il simbolo del bidone barrato è riportato sui prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata.  
5. Lo smaltimento abusivo di detti rifiuti è punito dalla legge.

Pursuant to the EU Directive 2012/19/UE on waste electrical and electronic equipment (WEEE) the following shall apply:  
1. Lighting fittings are not to be treated as urban waste.  
2. Discarded lighting fittings are to be delivered to authorised waste disposal facilities or returned to the distributor when a new equipment of the same line is purchased.  
3. Fixtures that are disposed of must not be disassembled or crushed as they contain highly polluting substances.  
4. The crossed-out bin mark is applied to remind users that the product must be disposed of according to applicable legislation.  
5. Unauthorised disposal of waste is an offence and will result in the penalties prescribed by the law.

La Directive Européenne 2012/19/UE sur le traitement des déchets des équipements électriques et électroniques (RAEE) stipule ce qui suit:  
1. Les luminaires ne doivent pas être traités comme des déchets urbains classiques.  
2. Les appareils d'éclairage qui ne sont plus utilisés doivent être soit mis dans les décharges expressément autorisées soit rendus au distributeur lors de l'achat d'un nouveau appareil.  
3. Les ampoules électriques, si éliminées avec le luminaire, ne doivent pas être brisées, étant donné qu'elles contiennent des substances fortement polluantes pour l'environnement.  
4. Le symbole de la poubelle barrée est affiché sur les produits, pour rappeler l'obligation de collecte séparée.  
5. Toute élimination abusive des déchets visés plus haut est punie par la loi.

Die Europäische Richtlinie 2012/19/UE, welche sich auf die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten bezieht (RAEE), legt die nachstehend aufgeführten Vorschriften fest:  
1. Beleuchtungsgeräte dürfen keinesfalls wie andere normale, städtische Abfälle behandelt werden.  
2. Beleuchtungsgeräte, die nicht mehr genutzt werden, müssen bei den betreffenden und ausdrücklich dafür vorgesehenen Sammelstellen abgegeben werden, wenn ein neues Gerät des Herstellers übergeben werden.  
3. Falls die Lampen zusammen mit dem Gerät entsorgt werden, dürfen diese keinesfalls zerbrochen sein, da sie aus umweltgefährdenden Substanzen zusammengesetzt sind.  
4. Das Symbol mit der angekreuzten Mülleine, welches auf den Produkten vorhanden ist, soll daran erinnern, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer von anderen Abfällen getrennt werden muss.  
5. Eine unerlaubte Entsorgung der genannten Abfälle wird gesetzlich bestraft.

La Directiva Europea 2012/19/UE sobre el tratamiento, reciclado y eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) establece lo siguiente:  
1. Las luminarias no han de tratarse como residuos urbanos normales.  
2. Las luminarias eliminadas han de entregarse en puntos limpios autorizados específicamente o al distribuidor en el momento que se compre una luminaria nueva.  
3. Las lámparas, si se eliminan con la luminaria, no han de triturarse ya que contienen sustancias contaminantes para el medio ambiente.  
4. El símbolo del cubo con barrado e indicado nos productos para recordar las obligaciones de recogida separada.  
5. La eliminación abusiva de dichos residuos está castigada por la ley.

A Directiva Europeia 2012/19/UE relativa ao tratamento dos resíduos de aparelhos eléctricos e electrónicos (RAEE) estabelece o seguinte:  
1. Os aparelhos de iluminação não devem ser tratados como resíduos urbanos normais.  
2. Os resíduos de aparelhos de iluminação devem ser entregues nos centros de recolha autorizados ou devolvidos ao distribuidor no acto da compra de um novo aparelho.  
3. As lâmpadas, se forem eliminadas junto com o aparelho, não devem ser trituradas, dado que contém m substâncias altamente poluidoras.  
4. O símbolo do cubo com barrado e indicado nos produtos para lembrar que deve ser efectuada uma recolha selectiva.  
5. A destruição abusiva destes resíduos é punida pela lei.

Европейская директива 2012/19/UE (RAEE) по утилизации отходов производства электрического и электронного оборудования предписывает следующее:  
1. Приборы освещения должны утилизироваться отдельно от обычных бытовых отходов.  
2. Отработанные свой срок приборы освещения сдаются на утилизацию в авторизованные пункты сбора или возвращаются дистрибьютеру при покупке нового оборудования.  
3. Лампы, если они идут на утилизацию вместе со светильником, разбивать, так как содержат чрезвычайно вредные для окружающей среды вещества.  
4. Знак перечёркнутой мусорной корзины привнесён на продукцию для напоминания об обязательности селективной дифференциальной сбора.  
5. Незаконная переработка отходов карается законом.

Direktiva Europejska 2012/19/UE dotycząca wykorzystywania odpadów sprzętu elektrycznego i elektronicznego (RAEE) rozporządza co następuje:  
1. Oprawy oświetleniowe nie mogą być wyrzucane jako zwykłe odpady miejskie.  
2. Wykorzystywane przez siebie odpady (sprzęt) należy oddać do punktów autoryzowanych punktów zajmujących się selektywną zbiórką odpadów lubdo sprzętu przy okazji dokonywania zakupu nowej oprawy.  
3. Żarówki wyrzucane razem z oprawą nie mogą być tłuczone, ponieważ zawierają substancje silnie zanieczyszczające środowisko.  
4. Symbol przekreślonej kosza na śmieci zamieszczony na urządzeniach służy do przypomnienia o obowiązku stosowania zasady selektywnej zbiórki odpadów.  
5. Nielegalna użycia wyżej wymienionych odpadów jest karalnągodnie z prawem.